

# ஈழநாடு

EELA NADU

போன்: 506  
நந்தி: 'வணக்கம்'  
ஆ. அப்பையா அங்கோ.  
32, கே. கே. எஸ். ரோட், யாழ்ப்பாணம்.  
54, பெரியகடை,  
தீபாவளிப் பண்டுகையை முன்னிட்டு  
மாபெரு  
மலிவு விற்பனை  
தொடர்ந்து நடைபெறுகிறது என்பதை  
அன்பர்களுக்கு அறியத் தருகிறோம்.

சுரை: 339 National Tamil Daily தேசிய தினசரி தயார்ப்பெட்டி 49  
மார் 6 யாழ்ப்பாணம் குரோதி புட்டாதி 22 ஆம் நாள் ஜ. ஆகிர் பிறை 1 8-10-64) வியாழக் கிழமை 239

## பார்லிமெண்ட்

# ஒழுங்கு பிரச்சனை மீது காரசாரமான விவாதம்

## பத்திரிகை மசோதா: சபாநாயகர் இறுதி முடிவு இன்று வெளியாகும் ஏரிக்கரை பத்திரிகைகளை பொறுப்பேற்க அரசாங்க கட்சி இணக்கம் தெரிவித்தது

பத்திரிகை மசோதாவை அடுத்த வருடத்துக்கு ஒத்திவைப்பது சம்பந்தமாக சபாநாயகர் நேற்று அளித்திருந்த தீர்மானம் இல்லாமல் செய்து, பத்திரிகை மசோதாவை மீண்டும் பார்லிமெண்டில் கொண்டுவருவதற்கான முறையை ஜனப்பிரதிநிதிகள் சபை ஏற்பாடு செய்யவேண்டுமென்ற அரசாங்க கட்சியின் பிரேரணை ஒன்றிமீது இன்று நீண்ட நேரம் வரை விவாதம் நடைபெற்றது. எதிர்க்கட்சியினரின் ஒழுங்கு பிரச்சனை மீது இவ்வளவு நீண்டநேரமாக காரசாரமான விவாதம் நடைபெற்றது, இலங்கை பாராளுமன்ற சரித்திரத்திலேயே இதுவே முதல் தடவை என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

ஒழுங்கு பிரச்சனை மீதான விவாதம் இன்றிரவுவரை நடைபெற்றது. கமது முடிவை நாளை மாலை நான்கு மணிக்கு அறிவிப்பதாகத் தெரிவித்து சபை கூட்டத்தை நாளை மாலை வரை சபாநாயகர் தற்காலிகமாக ஒத்திவைத்தார்.

பத்திரிகை மசோதா சம்பந்தமாக சபாநாயகர் நேற்று அளித்திருந்த முடிவை மாற்றி பத்திரிகை மசோதாவை மீண்டும் விவாதத்துக்கு எடுத்துக்கொள்ள வேண்டுமென்றும் கோரி அரசாங்க கட்சியினர் இன்று ஒரு பிரேரணையைக் கொண்டுவந்திருந்தனர். இந்தப் பிரேரணையை எதிர்க்கட்சியினர் வன்மையாக ஆட்சேபித்திருந்தனர். சமர் 4 மணிநேரமாக இருசாராருக்கு மிடையே காரசாரமான விவாதம் நடைபெற்றது. பத்திரிகை மசோதா சம்பந்தமாக சபாநாயகர் நேற்று அளித்திருந்த முடிவை மாற்ற சபைக்கு அதிகாரம் கிடையாது என்றும், இந்த முறை சட்டவிதிகளுக்கும் சபையின் சம்பிரதாயங்களுக்கும் அப்பாற்பட்டதென்றும் இதனை ஆட்சேபிக்க ஒருவருக்கும் உரிமை கிடையாது என்றும் எதிர்க்கட்சியினர் தெரிவித்திருந்தனர். ஒழுங்கு பிரச்சனை மீதான விவாதத்தை திரு. டீ. வி. சேனநாயக்கர் ஆரம்பித்து வைத்துப் பேசுகையில், அரசாங்க பிரேரணை சகலவற்றிலும் புறம்பானதென்றும் இதனை அங்கீகரிக்க சபைக்கு அதிகாரம் கிடையாதென்றும் கூறினார். திரு. ஜே. ஆர். ஜெயவர்த்தன பேசுகையில், அரசாங்கம் கொண்டுவந்த பிரேரணை ஜனநாயகத்தை ஒழித்துக் கட்டி சர்வாத்கார ஆட்சியை ஏற்படுத்த வழி செய்வதாக இருக்கிறது என்று கூறினார். பிரேரணைக்கு ஆதரவு தெரிவித்து டாக்டர் என். எம். பெரேரா பேசுகையில் சபையின் நிரந்தர விதிகளுக்கு அமையக்கூடிய விதத்திலேயே பிரேரணை கொண்டுவரப்பட்டிருக்கிறதென்றும் சபாநாயகரின் முடிவை குறைவுபடுத்தும் நோக்கத்துடன் இது அமையவில்லை என்றும் கூறினார். இப்படியான பிரேரணைகள் இப்பொழுதே இங்கு முகந்தடவையாக கொண்டு வரப்பட்டபொழுதிலும் பிரிட்டிஷ் காமன்சபை நடவடிக்கைகளையே இது பின்பற்றுகிறதென்றும் கூறினார்.

## கட்சியிலிருந்து இருவர் நீக்கம்

கொழும்பு, புதன் அரசாங்க கட்சி கொண்டு வந்த பிரேரணைக்கு எதிராக வாக்களித்த முன்னாள் மந்திரி திரு. மகாநாத சமரவீராவும், சியமன எம். பி. திரு. எல். ஓ. அபயரத்தினும் அரசாங்கக் கட்சியிலிருந்து தற்காலிகமாக நீக்கப்பட்டுள்ளனர். பிரேரணை வாக்குகளைப் பிடித்துக் கொண்டு வந்த சபையில் சமூககணித்திருக்காத நிலைக்கான எம். பி. மீது விளக்கம் கோரப்பட்டுள்ளது. இந்தத் தீர்மானங்கள் இன்று நடைபெற்ற அரசாங்க கட்சியின் அவசர கூட்டத்தில் முடிவு செய்யப்பட்டது.

அதிகாரம் உண்டு" என்றும் நிதிமந்திரி கூறினார். டாக்டர் தகநாயக்கா பேசுகையில், சபாநாயகரின் முடிவை முற்றாக ஒழித்துக் கட்ட எவருக்கும் அதிகாரம் இல்லை என்று கூறினார். அரசாங்க கட்சியினருக்கும் எதிர்க்கட்சியினருக்கும் மிடையே காரசாரமான விவாதத்தை தொடர்ந்து சபையை நாளை மாலை வரை சபாநாயகர் தற்காலிகமாக ஒத்திவைத்தார். நாளை மாலை 4 மணிக்கு சபாநாயகர் கமது தீர்மானம் வழங்குவார்.

## பார்லிமெண்டில் நேற்று நடைபெற்ற சிங்கள அரசாங்க சாட்சி

பத்திரிகைகளின் ஏகபோக உரிமைகளை இல்லாமல் செய்வதற்கான மசோதா ஒன்றைக் கொண்டு வருவதன் மூலம் இந்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படும். இது சம்பந்தமான இறுதி முடிவு மந்திரி சபையிடம் சமர்ப்பிக்கப்படும்.

## கெய்ரோ மகாநாடு இந்தியப் பிரதமர் சமர்ப்பித்த 5 அம்ச செயல் திட்டம்

கெய்ரோ, அக்ட. 7: சமாதான சகவாழ்வு அடிப்படையில் ஐந்து அம்ச செயல் திட்டமொன்றை இந்தியப் பிரதமர் திரு. இலட்சுமிநாத் சாஸ்திரி இன்று நடைபெற்ற கெய்ரோ மகாநாட்டில் சமர்ப்பித்தார். அனுபூதங்களை அறவே விலக்குவது, ஓரளவு அனுபூத தடை ஒப்பந்தத்தில் மறையை நாடுகளையும் கையெழுத்திட முயற்சிப்பது, ஒப்பந்த மீடாத நாடுகளை வன்மையாக கண்டிப்பது, எல்லைத் தகராறுகளை அமைதியாக - பேச்சுவார்த்தை மூலம் தீர்ப்பது, காலணிக் கொள்கையை ஒழிப்பது, இன ஒதுக்கல் கொள்கைகளுக்கு எதிராக கடுமையான நடவடிக்கை மேற்கொள்வது, தேசங்களுக்கிடையே ஒற்றுமையையும் ஒத்துழைப்பையும் நிலைநாட்டுவது, ஐ. நா. சாஸனத்துக்கு மதிப்பு கொடுப்பது, ஆகியவையே இந்த ஐந்து அம்சங்களாகும். சீன அணுகுண்டு பற்றி பிரதமர் சமர்ப்பித்த பேச்சுகளில்; சீன அணுகுண்டு விஷயத்தைப் பற்றி மகாநாடு உறுமையாக ஆலோசிக்க வேண்டுமென்றும் அனுபூதங்களை சீர்தகு உற்பத்தி செய்வதை தடை செய்யும் பொருட்டு அங்கு ஐயர் கொண்ட தூது கோஷ்டியொன்று அனுப்பப்பட வேண்டுமென்றும் யோசனை தெரிவித்தார். சீன-இந்திய எல்லைத் தகராறிலும் இந்த யோசனையை தாம் வெளியிடவில்லை என்றும் கூறினார்.

## சிங்கள ஆசிரியர்களை அனுப்பினால் மறியல் நடத்துவோம் வன்னியசிங்கம் நினைவுதின கூட்டத்தில் எஸ். ஜே. வி.

மாவிட்டபுரம், புதன் "தமிழ்ப் பாடசாலைகளிலே அரசாங்கம் சிங்கள ஆசிரியர்களை அனுப்பும்போது சம்பந்தப்பட்ட பாடசாலைகளிலே நாம் மறியல் செய்யவேண்டியவர்களாவோம். இதற்குத் தொண்டர்கள் தேவை. அத் தொண்டர்களுக்கு முன் செல்பவர்களாக பாராளுமன்ற உறுப்பினர் இருப்பார். அந்தப் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் சனிலே முதலில் நிற்பவன் நானாக இருப்பேன்" என்று தேர்வேலியில் நடைபெற்ற வன்னியசிங்கம் நினைவு தினக் கூட்டத்தில் தலைமையுரையின் போது திரு. செல்வநாயகம் குறிப்பிட்டார். "சிங்களம் படிக்கப் படுவதை நாங்கள் ஏற்றுக் கொள்வோமானால் புத்தகப்பட்ட சிங்களம் இன்று 2 வருடத்துள் கட்டாய பாடமாக வந்துவிடும். 6 வருடத்துள் அது போதலெழுதியாகப்பட்டுவிடும். பின்னர் எங்கள் பிள்ளைகள் சிங்கள அறிவரி ஏட்டை தூக்க வேண்டியவரும். தமிழை ஒதுக்கி வைத்துத் தமிழ்ப் புத்தகத்தை விட்டு சிங்களத்தைப் படித்திட வேண்டிய அந்த நிலையிலிருந்து தப்ப முடியாதவர்களாவோம் என்று

## கிரிக்கெட் டெஸ்ட்: 1 ஆஸி. வென்றது அடுத்த டெஸ்ட் பம்பாயில் சனியன்று ஆரம்பம்

கொண்டை, அக்ட. 7 ஆந்திரேவியாவும் இந்தியாவுக்கும் இடையே இங்கு நேரு மைதானத்தில் நடைபெற்ற முதலாவது கிரிக்கெட் டெஸ்ட் போட்டியில் ஆஸ்திரேலியா 139 ரன்களால் வெற்றி பெற்றது. என்சோர் விபரம் வருமாறு:

ஆஸ்திரேலியா  
1-வது இன்னிங்ஸ் 397  
2-வது இன்னிங்ஸ் 211  
இந்தியா  
1-வது இன்னிங்ஸ் 276  
2-வது இன்னிங்ஸ் 198  
இந்தியாவின் இரண்டாவது இன்னிங்ஸில், ஆஸ்திரேலிய வீரர் மக்கன்லி, மொத்தம் 83 ஓட்டங்களை கொடுத்து 4 விக்கட்டுகளை வீழ்த்தினார். இந்தியாவின் முதல் இன்னிங்ஸில் 128 ஓட்டங்களை எடுத்த இந்திய கூட்டன் பட்டோடியை ஒரு ஓட்டம் மட்டுமே கொடுத்து (5-ம் பக்கம் பார்க்க)



மணவாக்கு

நமது மனம் பூரணமாகத் தூய்மை அடைந்தால் நமது சத்துருக்களும் நம் நண்பர்களாக மாறி விடுவார்கள்.

— சுவாமி ராமதாஸ்.

சுழந்தா

BELA NADU National Tamil Daily, Post Box 49, Jaffna, Ceylon. BELA NADU Jaffna Phone 389

சுழந்தா குரோதி ஆண்டு புரட்டாதி 22 (8-10-64)

நோயாளர் புகார்

கிங்கேசன் துறை ஆஸ்பத்திரியில் அத்தியாவசியமான மருந்துகள் இல்லாததுடன் குடிக்கத் தண்ணீரும் இல்லையாம். நோயாளர் உப்புத்தண்ணீர் தான் குடிக்கவேண்டியுள்ளது. அங்கு விஜயம் செய்த காங்கேசன் துறைப்பட்டினசபைத் தலைவரிடம் இதுபற்றி நோயாளர் முறைபிட்டுள்ளதாகத் தெரிகிறது. இதேமாதிரி சிலந்தான் இங்கு வேறு சில ஆஸ்பத்திரிகளிலும் கடந்த பலமாதங்களாக நிலவுவதாக பல புகார்கள் கிடைக்கின்றன. இதில் ஓரளவும் உண்மையான, அது நோயாளருக்குச் செய்யும் பெரும் பாதகமாகும்.

தனிப்பட்ட வைத்தியர்களிடம் சிகிச்சை பெறவோ, தனிப்பட்ட மருந்துச் சாலைகளில் பணம் கொடுத்து மருந்து வாங்கவோ வசதியற்ற எனிய மக்கள்தான் அரசினர் ஆஸ்பத்திரிகளை பெரும்பாலும் நாடுகின்றனர். பொதுமக்களின் பணத்தினால் பொதுமக்களின் நலனுக்காக அமைக்கப்படும் ஆஸ்பத்திரிகளில் அவர்களின் நோயைக் குணப்படுத்துவதற்கு மருந்துகள் இல்லாமையால் ஆஸ்பத்திரிகள் நடத்துவதில் என்ன பயன்?

ஆஸ்பத்திரிகளில் மருந்துத் தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ள தற்குரிய காரணம் என்ன? அரசினர் ஆஸ்பத்திரிகளுக்கு மருந்துகள் விநியோகம் செய்யும் 'சிவில் மெடிக்கல் ஸ்டோர்ஸ்' உரிய மருந்துகளை அந்தந்த நேரத்துக்கு அனுப்பத் தவறுவதுதான் இதற்கு முக்கிய காரணமென ஆஸ்பத்திரி அதிகாரிகள் விசாரித்ததிலிருந்து தெரியவருகிறது. தேவையான மருந்துகளை விபரத்தை உத்தியோக மொழியான சிங்களத்தில் எழுதி அனுப்பாததற்காக மருந்துகளை வழங்க மறுத்ததும், இந்த 'சிவில் மெடிக்கல் ஸ்டோர்ஸ்' நிர்வாகிகள் என்பதையும் மறந்திருக்க முடியாது. இந்த ஸ்டோர்ஸிலிருந்து மருந்துகள் உரிய சமயத்தில் கிடைக்காவிட்டால் அத்தியாவசியமான சில மருந்துகளை அந்தந்த ஆஸ்பத்திரி நிர்வாகிகள் தனிப்பட்ட மருந்துச்சாலைகளில் பணம் கொடுத்து மருந்துகளை வாங்கி வரவேண்டியது அவசியம். சென்ற ஏப்ரல் மாதத்தின்பின் பாழ்ப்பாணம் ஆஸ்பத்திரி நிர்வாகிகள் தனிப்பட்ட வைத்தியசாலைகளில் வாங்கிய மருந்துகளுக்கு சிவில் மெடிக்கல் ஸ்டோர்ஸின் அவசிய காரம் கிடக்கவில்லைபாதலால் இப்பொழுது தனிப்பட்ட மருந்துச்சாலைகளில் மருந்து வாங்கி சிகிச்சையளிப்பது கூட யாழ்ப்பாணம் ஆஸ்பத்திரி அதிகாரிகளுக்குச் சங்கடமாக உள்ளதாகும்.

நவராத்திரியும் நம்மன்னையும்

— பண்டிதர் பொ. விருண்டப்பிள்ளை —

சிவன் பெண்ணாகிய பெருமான் ஆகின்றான் தனையின் லடிவுடையவனே தாய் அத்தாயே நாம் முதற்காணும் தெய்வம். நம்மிடமும் ஏதாவது தனயபெற்ற குணம் அரும்பினால் அதற்குக் காரணம் அன்னவனே. நம் தாயே இத்தகைய ஆரின் உலகன்னையின் எல்லையில் கருணை எடுத்தியம்பற்பாலதாமோ?

நவராத்திரிகாலத்திலே உலகன்னை உமையையெய்திட்டு இல்லைகள் தோறும் எழுந்தருளி மனிதவர்க்குத் துக்கு அருள் பொழிவதாக வக்காளிகள் நம்புகின்றனர். ஆகவே இப்புனித நாட்களிலே விடெல்லாம் பரிசுத்தம் கழி, அழகொடு பொலிவுற பாணவக்கொலுவும் வைப்புந் நம்மவர், அம்பிகையின் அருள் சொரியும் இயல்பைக் குழந்தையும் உணர.

“நம்பினோர் கெடுவதில்லை நான்கு மறைத் தீர்ப்பு அப்பிகையைச் சாணடைந்தால் அங்கீக வரம் பெறலாம்” என்று பாரதி தம் அனுபவத்தோடொட்டிக் கூறுகின்றார். “ஒருவேளை தேவன்” என்பது திருமுயற் திருமந்திரம், தானை தனி ஆனந்த நிலையில் இறைவன் சிவன் எனப்படுகிறார். உலகிற்கு இரங்கும் நிலையில் அவன் சத்தி எனப்படுகிறார். ஆன்மக்களுக்காக ஐந்தொழில் செய்யும் நிலையிற் பதி எனப்படுகிறார். ஆகையினால்தான் அவனை பெண்ணாகிய பெருமான்” என்கிறார் சம்பந்தப்பிள்ளையார்.

சீலமும் செல்வமும் ஞானமும் அருளும் தாய் ஏகனை அன்னையாகப் பாவித்து நாய்கள் ஒன்பது இரவு மாலை நேரங்களில் வழிபாடு செய்கின்றமையால் அந்த ஒன்பது இரவுகளும் நவராத்திரி இரவுகள் எனப்படுகின்றன. மனிதனுக்கு வேண்டிய முன்று பொருள் வீரம், செல்வம், கல்வி என்பனவாம். அந்த

பத்திரி நிர்வாகிகள் தனிப்பட்ட வைத்தியசாலைகளில் வாங்கிய மருந்துகளுக்கு சிவில் மெடிக்கல் ஸ்டோர்ஸின் அவசிய காரம் கிடக்கவில்லைபாதலால் இப்பொழுது தனிப்பட்ட மருந்துச்சாலைகளில் மருந்து வாங்கி சிகிச்சையளிப்பது கூட யாழ்ப்பாணம் ஆஸ்பத்திரி அதிகாரிகளுக்குச் சங்கடமாக உள்ளதாகும்.

காங்கேசன் துறை ஆஸ்பத்திரி நோயாளிகளைப் போன்று தீவுப்பகுதிகளிலும் மற்றும் இடங்களிலும் ஆஸ்பத்திரிகளிலுள்ள நோயாளிகள் குடிதண்ணீர் கிடைக்காமலும் கஷ்டப்பட்டு நோயைக் குணப்படுத்தி உயிரைக்காப்பாற்றிக்கொள்ள பெரும் முயற்சி செய்யும் பொழுது நோயைக் குணப்படுத்த மருந்தே இல்லாமையினால் ஆஸ்பத்திரிக்கு கொஞ்சநஞ்சு நாடிகையுடன் வந்தவர்களும் அதை இழந்துவிடுவார்கள். ஆஸ்பத்திரி மரணப்படுக்கையாக மாறுவதால் அந்த ஆஸ்பத்திரிகள்தான் ஏன்? வைத்தியர்களும், சிபுனர்களும் தான் எதற்கு?

மருந்துத் தட்டுப்பாடு இனிபும் கீழ்ப்பது நாட்டின் நலனுக்கும் பெருமைக்கும் நிச்சயம் நல்லதல்ல இவ்விஷயத்தில் க்காதார மந்திரியும் அரசாங்கமும் உடனடியாகக் கவனம் செலுத்தி நோயாளிகள் குறைவை நீக்கவேண்டியது மிகவும் அவசரமும் அவசியமும் வாகும்

வீரத்தை அருளும் நிலையில் பராசக்தி தூக்கை எனப்படுகின்றார். இவ்வாறே செல்வந்தரு நிலையில் இலக்குமி எனவும், ஞானம் வழங்கும் நிலையில் வானி எனவும் அந்த ஏக சக்தியின் முன்று அம்சங்களும் முறைப்படி புரட்டாதி மாதப் பூர்வபக்கப் பிரதிமைத்தித் தொடக்கி மும்முன்று நாட்களுக்கு வழிபாடு செய்யப்படுவன.

“திருவிழை மாந்தர் திருமகட்கண்டனர் கலைவிழை மாந்தர் கலைமகட்கண்டனர் சற்றமும் தொடர்பும் நீக்கிய கொள்கைப் பற்ற மாண்பினர் பரவெளி கண்டனர் யாபெனக் கண்டனர் யாம்.....”

அகப்புறப்பற்றுக்கள் நீக்கியது நவராத்திரி அருள் அருள் நெறி காட்டும் பரவெளி. வித்தையை விரும்பு வாரி அவனை வானியாக, செல்வம் விரும்புவோர் அச்சக்தியைத் திருமகனாகக் கண்டனர் என்று தேவியை வழுத்துகின்ற சிழக்கிலக்கை நன்றெடுத்த துறவி விபுலானந்தர் அவ்வப் பொருளை அருளும் நிலையில் அவ்வச் சக்திகள் நிலைமை வாய்ந்தனவாகத் துதிக்கப்படுகின்றனர்.

குமரகுருபுரர் காட்டும் வீரபுனைக் கற்பனைகள் அவ்வவ் வரங்களை அருளும் நிலையில் அவ்வச் சக்திகளை தனித்தனவாகத் தோத்தரித்தல் புலவரியல்பு. இம்மாத் குமரியைத் தோத்தரிக்க குமரகுருபுரர் தன்னொப்பில்லாமீனாட்சிபிள்ளைத் தமிழை நம்ம வர்க்குத் தந்துள்ளார்.

“.....வெண்சோதி கலைமதி மரபிரொ ரிளமதி எனவளர் கன்றே என்றோதும் திருமகன் கலைமகன் தலைமகன் மலைமகன் செங்கோ செங்கோ.....” (மீனாட்சி அம்மைபிள்ளைத் தமிழ் செங்கோ 9 ஆம்பா)

சந்திரசூரப் பாண்டிய மன்னர் மார்பிலே தேவி என்றும் இளமைகுன்று ஒரு சின்னஞ்சிறு சந்திரசூர வளருகின்றார் என்று திருமகனும் கலைமகனும் தோத்தரிக்கின்றார்கள் என்றும். அத்தகைய தலைமகனாகிய மலைமகனே நீ செங்கோயாடுக என வேண்டிப்பாடுகின்றார் குமரகுருபுரர்.

“...முகரக் கனிவன் டலை கிடக்கும் முனரிக் கொடிக்கும் கலைக் கொடிக்கும் முருந்து முறவல் விருந்திடு புன் முரல் செடுவண் னில பெறி ப்பு மகரக் கருக்கன் செங்கனி வாய் மடமான் கன்று வருகவே...” எனத் தமிழிடம் தேவியை அடிபெயர்த்தோடி வருமாறு முனிவர் பிரான் வேண்டுகின்றார். நீகாரம் செய்யும் வண்டுகள் அடைகிடக்கின்ற செந்தாமரை மலர்த்தேவி இலக்குமி யும் கலைத்தேவி வானியும் நம் மீனாட்சியம் தேவியை அன்பொருகப் பார்க்கின்றனர். அவர் தம் அன்புமெச்சி அம்மையார் மயிற்சிக் அடிக்குத்து (முருந்து)ப் போன்ற பல்வரிசையால் புன்முறவல் செய்கின்றனர். அம்முறவல் சக்திகளை போலப் பெறி இரு தேவியருக்கும் பெருவிருந்தாக அமைகின்றது. மகரமீன் போன்ற கண்ணையும் கொவ்வைக் கனி போன்ற வாயையுமுடைய தேவி துள்ளுநடை போடுவதால் அவளைப்பெடை மான்களென விளித்து முனிவர் தமிழிடம் ஒடிவருமாறு கேட்டிசுந்தார். தேவியைப் பெடை மாறாகக் கண்ட குமரகுருபுரர் கற்பனை நயஞ்சிறக்க அவனை ஒரு மயிலாக நம்முன்களினி கூரக் காட்டுகின்றார். மயிலினங்கள் இரவிலே உயர் மரக் கொம்புகளிலே உறங்குவன.

ஆனால் அம்மைபோ...” ரசொரிய மரகதத் திருமேனி பச்சைப் பச்சைத் ததும்ப மணியாய்த் தென்னிலா விரிய சிவகுடும் பக்கீதாலை (செங்கோர்ப்பருவம் 2 ஆம்பா) ஆக முனிவரருக்குக் காட்சி கொடுக்கிறார் மயில் பசுமை செறிந்த குறிஞ்சி நிலத்துப் பறவை. அதன் பசும்மேனி மரகதக் கதிர் விரிக்கும் இயல்பினது அகனால் அதன் சாயல் மெத்தென்றிருக்கும். தம் திருமேனி சொரியும் பச்சொனியின் உற்சாகத்தால் அம்மை முறவல் செய்கின்றார். செம்மணிக்கம் போன்ற வாலிதழின் ஊடாக பல்லின் வரிசை காணும் ஒளி நிலைக்கதிப்போல ஒளிர அம்மை அசைந்தாடுவ் காட்சி அம்மையை பகலொளிக்குப் பதிலாக உலகியலுக்கு மாறாக நிலவொளியில் ஆடும் பச்சின மயிலாக்கி விடுகின்றது. இம்மயிலை அற்புதமாகாமக்குக்கேடுகின்ற துருபரவாயிகள்.

பிணமாதாக பசும் மயிலாக அம்மையை நமக்குக் காட்டிய முனிவர் மீனாட்சி அம்மையாக கற்பனை நயம் மீறிப்பாயும் வகையிலே வித்தகச் சொற்களாலே ஒரு பச்சின வஞ்சிக் கொடியாகவும் காட்டி அற்புதவயப்படுத்துகின்றார்.

“.....மதுரகம் வாய் மடுக்குச் குழங்கா டேந்து மீன வஞ்சிக் கொடியே வருகவே” (வருகைப்பருவம் 9 ஆம்பா) நாய்க்கு அபெருக் காட்டி னாடென் முனைத்து மரங்களின் மீதுதாவி மேற்சென்று தோற்றமளிக்கும் கொடியைக்கனைக் கண்டிருக்கின்றோம். இங்கோ ஒரு புதுவிதக் கொடியைக் காணுகின்றோம். அதுவோ தன்னிடம் காட்டின ஏந்தியபடியே சிறித்திறது. மெல்லிய சாயலுடைய அம்மையாளின் தலைகண்ட கழத்து அடர்ந்து செறிந்து செழித்துள்ள கூந்தலே இங்கு காட்டாக உருவகிக்கப்பட்டிருக்கின்றது.

கொடிக்கண் (பூவிலே) வண்டு விழுதற்குப் பதிலாக நண்டு காட்டிலே அல்லவா வண்டு வீழ்த்து தடுமாறுகின்றது.

கற்பனையின் சிகரம் குமரகுருபுரர் கற்பனை கனியக் காட்டும் இந்த அடியைப் படிக்கும்போது செற்கவை யும் பொருட்கவையும் தோய்தீர் வானியருனால் அவன் மீது அவர் பாடியருளிய பாடலொன்று பல்வகைச் சிறப்புடனும் நம்முன் பளிச்சிடுகின்றது. அது வருமாறு:-

நாடும் பொருட்கவை சொற்கவை தோய்தீர நார்த்தவியும் பாடும் பணியிற் பணித்தருள் வாய்ப்பக்யாசனத்திற் கூறும் பசும் பொற்கொடியே கனதனக் குன்றமம்மபாற் காடும் கமக்குக் கரும்பேசகல லோவல்லியே.

இக்கலாநல்லிமாலை யிலே ஒரு பசும் கொடி (மார்பகமாயி) இருக்கும் நியையும் ஐந்து காட்டினையும் தாக்கும் அதிசயக் கற்பனை நயம்மீளிற் தலைப் படித்துத் தேவியருக் பெற்று உய்வோமாக!

(5-ம் கதை தொடர்ச்சி) பொதுமக்களாகிய நமக்காகத் தானே! ஆகவே எம். பி. க்களுக்கு ஒரு பெண்ணைத் திட்டததையோ, அல்லது இன்னி யூரன்ஸ் திட்டததையோ டாட்டர் என். எம். கொண்டு வருவது அவசியமாகும். அப்படி ஒரு திட்டம் வந்தால், அவர் உள்ளிட்டோ யாரும் பிச்சை எடுக்கவோ அல்லது கடன்பட்டு முதலாளியாகவோ வேண்டி இராது.

உள்ளம் ஒளிராதோ!—பொய்யானவ, ஊனம் ஒழியாதோ! உள்ளம் உருவாதோ! அம்மா பக்திக் கண்ணீர் பெருகாதோ!—வெள்ளக் கருணையிலே—இந்நாய் சிறவேட்கை தவிராதோ! வின்றற்கிய வளே—அனைத்திலும் மேலி யிருப்பவனே!

— மகாகவி பாரதியார்.

ஐயாறன்

ஒருவர் கறுப்புப் பணம் சம்பாதித்து, புது வீடு கட்டி, ஓட்டிய சில மாதங்களில் அவருக்கு நெஞ்சுவருத்தம் வந்து ஆஸ்பத்திரியில் கிடந்து இறந்துவிட்டதாகவும், கடைசியாக அவருக்கு மனநிம்மதி இல்லை என்றும் ஓரளர் வந்து சொன்னார். பாவம்!

நேர்மைபற்ற வழிகளிலும் எப்படியாவது அதிசய பணம் சம்பாதிக்கவேண்டுமென்றும் வாழ்க்கையின் வெற்றியும் இன்பமும் அதில்தான் இருக்கிறதென்றும் நம்மிட பணர் நினைக்கின்றோம், கள்ளம் எப்படியோ ஒரு நாள் வெளிய கிடலால் அரசாங்க தண்டனை கிடைக்கிறது. பிடிபடாமல் தப்பிவிட்டாலும், நம் நெஞ்சே நம்மைச் சுட்டு, மன அமைதி இல்லாமல் செய்கின்றது. அத்தலைக் கவியும் நெஞ்சுவருத்தமும் ஏற்பட்டு, உயிருக்கே ஆபத்தாக முடிக்கிறது.

அந்த அன்பர் கூறிய கதை உண்மையானால், இதெல்லாம் நமக்கு நல்ல பாடமாகும், கள்ளவழிகளில் நேர்மைபற்றி பணம் திரட்டி, புது வீடுகட்டியும் என்ன பயன்? ஊரெல்லாம் செட்ட பெயர், தனக்கே நிம்மதியில்லை. மனநிம்மதி இன்றி பெரிய மாணிகையில் வசிப்பதைவிட, மனச்சாந்தியுடனே குடிசையில் வசிப்பது மேலாகுமல்லவா? கள்ளத்தனங்கள் செய்து பணம் சுட்டு பவர் உண்மையில் தங்களுக்குத் தாங்களேதான் தீங்கு செய்துகொள்ளுகின்றார்கள். இதை உணர்ந்தால், யாரும் நேர்மைபற்றிப் பணம் சேர்க்க எண்ணுவார்களா?

கிரிதாரி ஆலையைத் தாம் வாங்கவேண்டி ஏற்பட்ட காரணத்தை டாக்டர் என். எம். ஒரு கூட்டத்தில் விளக்கியிருக்கின்றார். ஏரிக்கரைப்பத்திரிகையில் இதுபற்றி வெளியாக ஒரு செய்தி உண்மையானால், பொதுவாக நாம் நமது அரசியல்வாதிகளைப் பற்றி மிக அனுதாபப்பட்டு, அவர்களுக்கு ஏதாவது செய்யவேண்டும்.

“அரசியல் வாழ்விலே நடுபட்ட காரணமாக நான் வசிக்கும் வீடு எல்லாவுடன் உடைமைகள் எல்லாவற்றையும் வீற்கவேண்டியதாயிற்று. இன்னும் 5 அல்லது 6 வருடங்களுக்குமேல் நான் அரசியலில் ஈடுபட்டிருக்க முடியாது. அரசியலிலிருந்து விடுகியபின் பிச்சை எடுத்து வாழும் விரும்பாததால் நான் வங்கியில் கடன் வாங்கி இந்த ஆலையை வாங்கினேன். லஞ்சம் வாங்கிப் பிழைப்பதை விட இவ்வீதம் ஒரு மில்லை வாங்கி நடத்துவது நல்தைல்லவா?” என்று கேட்கின்றார்.

இவ்வகையிலே முன்னர் கல்வி அமைச்சராக இருந்து, இவ்வகை கல்வித் திட்டத்தை அமுலுக்குக் கொண்டுவந்தார், இப்போது வயோதிரத்தில் பிரி கையை எதிர்பார்த்து வயிற்றைக் கழுவவேண்டியவராக இருக்கின்றார். அவருக்கு விசேஷமாக ஏதோ உதவி அளிக்கவேண்டுமென்று பார்வீ மெண்டியே ஒரு யோசனை வந்தது. நாட்டுக்காகச் சிறை சென்ற தியாகிகளுக்கு, ஐந்து ஏக்கர் வீதம் நிலம் அளிக்கவேண்டுமென்று ஒரு திட்டம் சென்னை ராஜ்யத்தில் அமுல் நடக்கிறது. அந்த மாதிரி இங்கும் ஜீவனத்துக்கு வேறு வழியற்ற யாதி என். பி. மார்களுக்கு ஏதாவது உதவித் திட்டத்தை ஏற்படுத்துவது, நன்றியுள்ள மக்களின் கடமையாகுமல்லவா?

தேர்தலுக்காக அவர்கள் செல்வழிக்கும் பணம் கொஞ்சமன்று. பணர் தங்கன் வீடு வாசல் தோட்டம் முதலிய ஆஸ்திகளையும் இழந்திருக்கின்றார்கள். இவ்வளவு தியாகமும் எதற்காக? எல்லாம்

(4-ம் கதை பார்க்க)



மண்டலசார்பற்ற மகாநாடு

# ஏகாதிபத்தியத்தின் புதிய வடிவம் குறித்து தலைவர்கள் கண்டனம்

## 'அன்னியதளங்கள் இருக்கும்வரை உடனிருந்துவாழ்வதுசாத்தியமா?'

— கய்ரோ

காலஞ் சென்ற நேருவுக்கு மேலும் தலைவர்கள் புகழ்மலகை

கெய்ரோ, அக். 7  
மண்டலசார்பற்ற மகாநாட்டின் 2-வது நாள் கூட்டத்தில் நேற்று சர்வதேச நிலைமை குறித்து விவாதம் நடைபெற்றது. பழைய ஏகாதிபத்தியம் புதிய உருவில் இன்னும் தொடர்ந்து இயங்கிக்கொண்டிருப்பதாக மகாநாட்டில் பேசிய பல தலைவர்கள் கூறினார்கள்.

நாராக் அதிபர் ஆர்ப் பேசுகையில், ஆபிரிக்காவிலும், ஏடன், அங்கோலா, மொலாம்பிக் ஆகிய நாடுகளிலும் ஏகாதிபத்திய அட்டேழியம் நடத்தி வருவது குறித்துக் குறிப்பிட்டார்.

லெபனான் அதிபர் பாலஸ்தீனப் பிரச்சனை பற்றி பிரஸ்தாபித்தார்.

"ஏகாதிபத்தியம் இன்னும் அபாயமான நிலையில் விளங்கி வருகிறது" என ஆப்கானிஸ்தான் பிரதமர் குறிப்பிட்டார். தென்கிழக்காசியப் பிரச்சனைகளில், சம்பந்தப்பட்ட நாடுகள் சந்தித்துப் பேசுவதை தமது நாடு வரவேற்பதாயும் அவர் கூறினார்.

லெனினிய அதிபர் போர்ச்சீயோ பேசியபோது ஏழை நாடுகளுக்கும், செல்வ நாடுகளுக்கும் இடையேயுள்ள வித்யாசத்தைக் குறைக்க மகாநாடு பணியாற்றுவதில் தான் அதன் வெற்றி தங்கியிருக்கிறது என்றார்.

கெய்ரோ, அக். 7  
பெற்ற முகலாவது மகாநாட்டிற்குப் பின் உலகில் அதிக மாற்றம் ஏற்பட்டுவிட்டிருக்கிறது. பழைய ஏகாதிபத்தியம் இன்னும் வலிமை பொருந்தியதாய் இருக்கிறது. பிர நாடுகளின் அரசியல் — பொருளாதாரத் தளமீட்டற்ற கதந்திரமே ஒரு நாட்டின் உண்மையான கதந்திரமாகும். ஆனால் புதிதாகச் சதந்திரமடைந்து வரும் நாடுகள் மீது வெளித் தளமீடுகள் இருக்கின்றன. மலேலியா, தூரகிழக்கு, மத்தியகிழக்கு, டைபர், ஏடன் ஆகிய இடங்களில் இன்னும் பழைய ஆதிக்கம் இருக்கிறது. பழைய தளங்கள் இங்கு இருக்கும் போது உடனிருந்து வாழ்வது எவ்வாறு சாத்தியம்" எனவும் டாக்டர் சகர்னோ கூறினார்.

காலஞ்சென்ற திரு. நேருவுக்கு நேற்று பல தலைவர்கள் புகழாஞ்சலி செலுத்தினர். டாக்டர் சகர்னோ பேசிய சமயம், "அவரைப் பற்றி நினைக்கும் போது எனது உணர்ச்சிகளையும், வருத்தத்தையும் அடக்கிக்கொள்ள முடியவில்லை. சமாதானத்தின் மாபெரும் சக்தியாகவும், மாபெரும் தலைவராகவும் திரு. ஜவஹர்லால் நேரு விளங்கினார். எனது வெருமதிப்பைப் பெற்ற நேரு, சமாதானத்திற்

மனித சமுதாயத்திற்கு சேவை புரிவதற்காகக் கூடியிருக்கிறது. பெல்கிரேட்டில் நடைபெற்ற முகலாவது மகாநாட்டிற்குப் பின் உலகில் அதிக மாற்றம் ஏற்பட்டுவிட்டிருக்கிறது. பழைய ஏகாதிபத்தியம் இன்னும் வலிமை பொருந்தியதாய் இருக்கிறது. பிர நாடுகளின் அரசியல் — பொருளாதாரத் தளமீட்டற்ற கதந்திரமே ஒரு நாட்டின் உண்மையான கதந்திரமாகும். ஆனால் புதிதாகச் சதந்திரமடைந்து வரும் நாடுகள் மீது வெளித் தளமீடுகள் இருக்கின்றன. மலேலியா, தூரகிழக்கு, மத்தியகிழக்கு, டைபர், ஏடன் ஆகிய இடங்களில் இன்னும் பழைய ஆதிக்கம் இருக்கிறது. பழைய தளங்கள் இங்கு இருக்கும் போது உடனிருந்து வாழ்வது எவ்வாறு சாத்தியம்" எனவும் டாக்டர் சகர்னோ கூறினார்.

## "இந்திய-சீன எல்லைப்பிரச்சனையை தீர்க்க தொடர்ந்து முயற்சிக்க வேண்டும் பாகிஸ்தானுடனான தகராறு வெளி நிர்ப்பந்தமின்றி பேசித்தீர்க்க வேண்டும்"

நாஸர்-சாஸ்திரி கூட்டறிக்கை விபரம்

கெய்ரோ, அக். 7

சீன-பாரத எல்லைப் பிரச்சனையை கொழும்பு யோசனைகள் அடிப்படையில் தீர்க்க முடியாவிடுமது குறித்துத் தாம் வருந்துவதாயும், நேச நாடுகளைத் தொடர்ந்து இப்பிரச்சனையை அமைதி வழியில் தீர்க்க முயற்சி செய்ய வேண்டும் என்றும் ஜனாதிபதி நாஸர் தெரிவித்திருக்கிறார். இந்திய-பாகிஸ்தான் வேற்றுமை வெளி நிர்ப்பந்தமின்றி பேச்சுவர்த்தை மூலம் தீர்க்கப்படுமென நம்பிக்கை கொண்டிருப்பதாயும் அவர் மேலும் கூறினிருக்கிறார்.

இந்தியப் பிரதமர் சாஸ்திரிக்கும், எகிப்திய ஜனாதிபதி நானூக்குமிடையே நடைபெற்ற சம்பாஷணையைத் தொடர்ந்து நேற்று கெய்ரோவில் வெளிவிட்ட கூட்டறிக்கையில் மேற்கண்டவாறு கூறப்பட்டிருக்கிறது.

சகல எல்லைப் பிரச்சனைகளும் சமாதானப் பேச்சுவார்த்தை மூலமே தீர்க்கப்பட வேண்டும் என்றும் பலாத்காரம் மூலம் தீர்க்கப்படாது என்றும் இரு தலைவர்களும் வலியுறுத்தியிருக்கிறார்கள்.

உலகப் பிணக்குகளைக் குறைக்கவும், சமாதான சக்திகளை வலுப்படுத்தவும் மண்டலசார்பற்ற மகாநாடு உதவி புரியும் என அவர்கள் நம்பிக்கை தெரிவித்திருக்கிறார்கள்.

ஜோர்டான் நதி தண்ணீரில் அரபுநாடுகளின் நியாயமான உரிமைகளையும், பாலஸ்தீன ஆகதிகளின் உரிமையையும் இந்தியா ஆதரிக்கிறது என திரு. சாஸ்திரி கூட்டறிக்கையில் தெரிவித்திருக்கிறார், ஆபிரிக்க நாடுகள் பல கதந்திரம்

பெற்றவருவதையும், இந்த நாடுகளுக்கிடையே ஒற்றுமையும் ஒத்துழையும் ஏற்பட்டு வருவதையும் அவர் வரவேற்றிருக்கிறார்.

காலனி ஆதிக்கத்துக்கு இருதலைவர்களும் கண்டனம் தெரிவித்திருக்கிறார்கள். தென்னாபிரிக்கா, அங்கோலா, மொலாம்பிக், ஏடன், தென் அரேபியா, தென்ரொடாஷியா ஆகிய நாடுகளிலுள்ள தேசிய இயக்கத்தின் போராட்டங்களையும் இருதலைவர்களும் ஆதரிப்பதாகக் கூறியிருக்கிறார்கள்.

பலனுள்ள ஒரு சர்வதேசக் கூடுபாட்டில் கீழ் படைக்கலைப்பு மேற்கொள்ள வேண்டியது மிகவும் முக்கியமானது என கூட்டறிக்கையில் வற்புறுத்தப்பட்டிருக்கிறது. இந்தியா, ஐக்கிய அராபியக் குடியரசு ஆகிய இருநாடுகளின் செருக்கிய ஒத்துழைப்பைத் தொடர்ந்து வலியுறுத்தும் உறுதியையும் இரு தலைவர்களும் தங்கள் கூட்டறிக்கையில் தெரிவித்துக் கொண்டிருக்கி

றார்கள். காலனிசார்பற்ற ஜனாதிபதி நாஸர் சேரடியாக எதுவும் குறிப்பிடாவிடிலும் இந்தியா பாகிஸ்தான் தகராறு வெளி நிர்ப்பந்தமின்றி பேச்சுவார்த்தை மூலம் தீர்க்கப்பட வேண்டும் என அவர் கூறியிருப்பது மிக முக்கியத்துவம் வாய்ந்தது என அவதானிகள் கருதுகிறார்கள்.

அதேபோல் சீன-இந்தியப் பிரச்சனைப்பற்றி அவர் குறிப்பிட்டிருப்பது கொழும்பு யோசனைகளை சீறு ஏற்கவேண்டும் என வற்புறுத்தும் நிலையில் முக்கியத்துவம் வாய்ந்தது எனக் கருதப்படுகிறது.

ஜெனீவா மகாநாடு

இதற்கிடையில் சீன-இந்தியப் பிரச்சனையைத் தீர்க்கும் பொருட்டு புதிய ஜெனீவா மகாநாடு ஒன்று நடைபெற வேண்டும் என மண்டலசார்பற்ற மகாநாட்டில் ஒரு நாடு தீர்மானம் கொண்டுவந்திருப்பதாய் அறிவிக்கப்படுகிறது.

காக அபிராது பாடுபட்டார்" எனக் குறிப்பிட்டார். டிட்டோவும் காலஞ்சென்ற நேருவைப் போற்றிப்புகழ்ந்தார்.

லாவோஸ் பிரதமர் சவ்னா புறா பேசுகையில், லாவோஸின் நடு நிலைமையைப் பராமரிக்க இந்தியா அளித்த உதவிக்காக அந் நாட்டுக்கு நன்றி தெரிவித்துக்கொண்டார்.

இந்தியப் பிரதமர் சாஸ்திரி இன்று மகாநாட்டில் உரை நிகழ்த்துகிறார். நேற்று எதிர்ப்பாட்டிய சக்கரவர்த்தி, அக்ஜீரிய ஜனாதிபதி, ஏமன்

அதிபர் ஆகியோரைச் சந்தித்துப் பேசினார்.

காலனி ஆதிக்கம் சம்பந்தமாகவும், இதர பல விஷயங்கள் குறித்தும் இந்தியா கொண்டு வந்த தீர்மானங்கள் அனைத்தும் மகாநாட்டின் அரசியல் சமீட்டியில் ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டதாய் அறிவிக்கப்படுகிறது. இரு சமீட்டியும் அநேகமாக இந்தியாவின் எல்லா தீர்மானங்களையும் ஏற்றுக்கொண்டதாக வெளிநாட்டு மந்திரி சவ்னா சிங் கூறினார்.

## "கெய்ரோவில் நாள் கையாக்க நடத்தப்பட்டேன்" திரு. ஜோம்பே ஏமாற்றத்துடன் காங்கோ திரும்புகிறார்

கெய்ரோ, அக். 7

மண்டலசார்பற்ற மகாநாட்டில் அனுமதி மறுக்கப்பட்ட காங்கோ பிரதமர் ஜோம்பே, தான் இன்று காலை கெய்ரோவை விட்டுத் தாயகம் புறப்படுவதாகக் கூறினார். திரு. ஜோம்பே ஜனாதிபதி நாலுக்கு எழுதியுள்ள கடிதம் ஒன்றில் தாம் கெய்ரோவில் ஒரு கையாக்க போல் நடத்தப்பட்டதாகக் குற்றஞ்சாட்டியிருக்கிறார்.

மகாநாட்டில் கலந்துகொள்ளும் நாடுகளின் "பசைமை மனப்பான்மை"யை அவர் குறிப்பிட்டு, மகாநாட்டில் தாம் கலந்துகொண்டால் அதனால் தீமை விளையுமென்ற குற்றச்சாட்டுகளை மறுத்தார். ஆபிரிக்க நாட்டுப் பிரதிநிதிகள் நேற்றுத் தனியாக ஒரு கூட்டம் நடத்தி திரு. ஜோம்பேயை மகாநாட்டில் அனுமதிக்கக் கூடாது என்றும் அப்படி அனுமதித்தால் தாங்கள் வெளிநேறி விடப்போவதாயும் எச்சரிக்கை விடுத்தனர். இந்தப் பிரதிநிதிகளின் முடிவு ஜோம்பேய்க்குத் தெரிவிக்கப்பட்டது. எனினும் காங்கோ சார்பாக ஜனாதிபதி கலவுபு மகாநாட்டில் பங்குபற்ற வேண்டுமென அழைப்பு விடுக்கப்பட்டது.

ஆனால் கலவுபு மகாநாட்டுக்கு அனுப்பிய ஒரு செய்தியில் ஜோம்பே தலைமையிலான காங்கோ தூதகொஷ்டி அமைதிக்கப்பட்டதால் தாம் பங்குபற்றுவதற்கு முடியாதென்றும் காங்கோ தூதகொஷ்டியில் யார் இடம்கொடுக்க வேண்டுமெனப் பிரதமர் உத்தரவிட்டிருப்பதென்றும் கூறியிருக்கிறார்.

கெய்ரோவில் ஜோம்பே தங்கியிருந்த மாளிகையைச் சந்தித்து குறுப்புகளும், பொலிஸாரும் காவல்கின்றனர். காங்கோ ராஜதந்திரிகள் கூட திரு. ஜோம்பேயைப் பார்க்க தற்கு 7 மணிநேரம் காத்துக் கிடந்தபின்பே சந்திக்கமுடிந்தது. ஜோம்பே வெளியில் செல்ல அனுமதிக்கப்படவில்லை. அவரைச் சந்திக்க எவரும் அனுமதிக்கப்படவில்லை.

எனினும் ஐக்கிய அராபியக் குடியரசின் வெளிநாட்டு மந்திரி நேற்று மாளிகைக்குள் திரு. ஜோம்பேயைச் சந்தித்த நிலைமையை அவரிடம் விளக்கி வருத்தம் தெரிவித்தார்.

திரு. ஜோம்பேயை மகாநாட்டுக்கு வரவேண்டாமெனக் கூறப்பட்டபோதிலும் அவர் எதிர்ப்பாட்டிய விமானம் ஒன்றில் கெய்ரோ வந்தது பல பத்திரிகைகளுக்கு ஆச்சரியத்தை உண்டாக்கியது.

ஜோம்பே கெய்ரோ வந்தது இடந்த நகரில் பெரும் பரபரப்பை ஏற்படுத்தியதாயும், திரு. ஜும்பாவின் மரணத்திற்கு அவரே பொறுப்பேற்கவேண்டுமென்றும் பல மகாநாட்டுப் பிரதிநிதிகள் கண்டனம் தெரிவித்ததாயும் கூறப்படுகிறது.

அதேசமயம் காங்கோ தலைநகர் லீயப்போல்ட்விட்டிலிலுள்ள ஐக்கிய அராபியக் குடியரசுத் தூதராலயத்தையும் அக்ஜீரியத் தூதராலயத்தையும் சந்திப்பெருமளவில் ராணுவத்தினர் வளைத்துக் கொண்டிருப்பதாக அறிவிக்கப்பட்டது. எவரும் உள்ளே செல்லவோ, வெளியே செல்லவோ அனுமதிக்கப்படவில்லை. கெய்ரோவில் பிரதமர் ஜோம்பே நடத்தப்பட்ட விதத்திற்கு இது பதில் நடவடிக்கையென வருணிக்கப்படுகிறது.

## அமெரிக்க 88வது காங்கிரஸ்

வாஷிங்டன், அக். 7

தொடர்ச்சியாக 21 மாதங்கள் கூட்டம் நடத்திய பின் கடந்த சனிக்கிழமை அமெரிக்க காங்கிரஸ் தனது 88வது கூட்டத்தை முடித்துக்கொண்டது. இதைப்போட்டி ஜனாதிபதி ஜோன்சன் அளித்த பாராட்டல் 585 அங்கத்தினர்களும் செவ்வொருத்தனர்.

பிரதிநிதிகள் சபையும், செனட்டும் ஒத்திவைக்கப்பட்ட பின் ஜனாதிபதி விடுத்த அறிக்கை ஒன்றில் அமெரிக்க சரித்திரத்தில் 88வது காங்கிரஸ் முக்கியமானது எனக் குறிப்பிட்டிருக்கிறார்.

செனட்டர் மைக்மென்ஸ்பீல்ட்டு பேசுகையில் ஜனாதிபதி ஜோன்சன் 51 சிபார்சுகளை காங்கிரசுக்கு அனுப்பியிருக்கிறார் என்றும் எல்லாவற்றுக்கும் செனட் சபை ஆதரவு தெரிவித்ததென்றும், பிரதிநிதிகள் சபை ஆய்றில் பெரும்பாலானவற்றிற்கு ஆதரவு தெரிவித்ததென்றும் கூறினார்.

## குருஷ்சேவுடன் பாக். எம். பி. க்கள்

மாஸ்கோ, அக். 7

15 பாகிஸ்தான் பாராளுமன்ற அங்கத்தினர்கள் சோவியத் பிரதமர் குருஷ்சேவைச் சந்தித்து, ஜனாதிபதி அய்யூக் கானின் ந.புறவுச் செய்தி ஒன்றை வழங்கியதாகவும், சோவியத் பிரதமருடன் அவர்கள் ஒரு மணிநேரம் பேசியதாயும் அறிவிக்கப்படுகிறது.

வார்தா, அக். 7  
ஆச்சார்யா விஜேபாபுவே தற்போது பூரணமாக குணமடைந்துவிட்டதால் இம்மாதம் 15ந் தேதி மீண்டும் பூதான யாத்திரையை ஆரம்பிக்கும்படி குறுக்கு.



கமிட்டி நிறுவப்படுமே

கொழும்பு, புதன்... கமிட்டி நிறுவப்படுமே... இயந்திரப் பகுதிப் பரிசீலனை...

அறிவித்தல் செய்ய ஆலோசனை

கொழும்பு, புதன்... அறிவித்தல் செய்ய ஆலோசனை... சப்ரகமுவ பகுதியையும்...

கூட்டுஸ்தாபனம் விடுகள் அமைக்கும்

கொழும்பு, புதன்... கூட்டுஸ்தாபனம் விடுகள் அமைக்கும்... கொழும்பு, புதன்...

கடல் அரிப்பு அபாயம்

சழிபுரம், புதன்... கடல் அரிப்பு அபாயம்... திருவடி சிறு கரையோரத்தில்...

அளவீதில் காந்தி ஜெயந்தி

யாழ்ப்பாணம், வியா... அளவீதில் காந்தி ஜெயந்தி... யாழ்ப்பாணம், வியா...

புதிய தலைவர்

கொடிகாமம், புதன்... புதிய தலைவர்... கொடிகாமம், புதன்...

தொழில் நுட்ப கல்வி இலாகா

கொழும்பு, புதன்... தொழில் நுட்ப கல்வி இலாகா... கொழும்பு, புதன்...

கல்வி ஆலோசனை சபை

கொழும்பு, புதன்... கல்வி ஆலோசனை சபை... கொழும்பு, புதன்...

வானொலி நிகழ்ச்சிகள்

கொழும்பு... வானொலி நிகழ்ச்சிகள்... கொழும்பு, புதன்...

சமஸ்கிருதப் பரீட்சைகள்

யாழ்ப்பாணம், புதன்... சமஸ்கிருதப் பரீட்சைகள்... யாழ்ப்பாணம், புதன்...

பரீட்சைகள்

பரீட்சைகள்... பரீட்சைகள்... கொழும்பு, புதன்...

மசோதாவுக்கு எதிர்ப்பு

புதுளை, புதன்... மசோதாவுக்கு எதிர்ப்பு... புதுளை, புதன்...

ராதாகிருஷ்ணன்

புதுடில்லி, அக். 7... ராதாகிருஷ்ணன்... புதுடில்லி, அக். 7...

சாஸ்திரி

செய்ரோ, அக். 7... சாஸ்திரி... செய்ரோ, அக். 7...

ஆர்ஜன்மனுவில் தூர்பார்ட்டம்

புலனாய்வர்கள், அக். 7... ஆர்ஜன்மனுவில் தூர்பார்ட்டம்... புலனாய்வர்கள், அக். 7...

போதுமான உணவு இருப்பில் இருக்கிறது

கொழும்பு, புதன்... போதுமான உணவு இருப்பில் இருக்கிறது... கொழும்பு, புதன்...

கி. ச. தலைவருக்கு வரவேற்பு

மாவிட்டபுரம், புதன்... கி. ச. தலைவருக்கு வரவேற்பு... மாவிட்டபுரம், புதன்...

மக்கள் முன்னேற்ற மன்ற முயற்சி

யாழ்ப்பாணம், புதன்... மக்கள் முன்னேற்ற மன்ற முயற்சி... யாழ்ப்பாணம், புதன்...

“சொந்த மக்களையே நம்பவில்லை”

—மிஸ் ஜின்னா... “சொந்த மக்களையே நம்பவில்லை”... —மிஸ் ஜின்னா...

பாதுகாப்புசாதனை உற்பத்தி அதிகரிப்பு

புதுடில்லி, அக். 7... பாதுகாப்புசாதனை உற்பத்தி அதிகரிப்பு... புதுடில்லி, அக். 7...

7வது வெற்றி வாரம்! பூர்வமுகேசுரா (யாழ்ப்பாணம்) போன் 423...

REGAL — JAFFNA NOW SHOWING Sonja Wilde in I PASSED FOR WHITE

மங்களகரமான 2வது வாரம்! சிவ்வி பிராண்டா நவா (கொழும்பு)...



அம். ஜி. ராயச்சந்திரன் - சரோஜாதேவி பணக்கார குடும்பம்

மந்திரியின் அறிவித்தல்

கொழும்பு, புதன்... மந்திரியின் அறிவித்தல்... கொழும்பு, புதன்...

30 பேர் பலி

அங்காரா, அக். 7... 30 பேர் பலி... அங்காரா, அக். 7...



### தமிழ் விழா

சுழிபுரம், புதன் வகிகாமம் மேற்கு உள்சூர டாட்சி மன்றங்களின் சார்பில் மாண்புமிகு இந்துக்கல்லூரியில் இம்மாதம் 10-ம், 11-ம் திகதிகளில் சாதித்திய தின தமிழ்விழா மிகவும் சிறப்பான முறையில் நடைபெறவிருக்கிறது.

10-ம் திகதி சனிக்கிழமை பிற்பகல் 3-45 க்கு உயர்நீதி மன்ற நீதியரசர் டாக்டர் எச். பி. சி. தம்பையா விழாவை ஆரம்பித்து வைப்பார். அன்றைய விழாவுக்கு வட்டுக்கோட்டை கிராமசபைத் தலைவர் முத்தையார் சி. சின்னத்தம்பி தலைமை தாங்குவார். இரண்டாவது நாள் நிகழ்ச்சியில் பட்டியல்மன்ற திரு. பொன். முத்துக்குமாரன் தலைமையில் நடைபெறும். வட்டுக்கோட்டை எம். பி. திரு. அ. அமிர்தலிங்கசுந்தரன் சுவாமி ஞானப்பிரகாசர் பற்றிய சொற்பொழிவும் இடம்பெறும்.

### தாவளி இல்லம் வெற்றி

யாழ்ப்பாணம், புதன் தாவளி சீலனேசுவரியாட்டுக்கழகத்தின் 5-வது வருடாந்த விளையாட்டுப்போட்டி அண்மையில் கங்குலம் உதவிப்பொலிஸ் அதிபர் திரு. திபாகராசாவின் கொடியேற்ற வைபவத்துடன் ஆரம்பமாகியது. வழக்கறிஞர் திரு. மதியாபரணம் தலைமையில் பரிசளிப்பு விழா நடைபெற்றது. உடுவில் கிராமசபைத் தலைவர் திரு. ச. முத்துலிங்கம் வெற்றிபெற்றோருக்கு பரிசில்களை வழங்கினார்.

பின்வருவோர் சாம்பியன்களாகத் தெரிவுசெய்யப்பட்டனர். மேற்பிரிவு:- எம். சிவகுமாரன்; மத்தியபிரிவு: என். மாணிக்கவாசகர்; கீழ்ப்பிரிவு: பி. சந்திரநாதன்; பாஸ்பிரிவு: ஜி. இராமகிருஷ்ணன்.

114 புள்ளிகளைப் பெற்று நாவலர் இல்லம் முதலாவது இடத்தைப்பெற்றது. சோமர் இல்லம் இரண்டாவது இடத்தைபெற்றது, பரமு இல்லம் மூன்றாவது இடத்தையும் பெற்றன.

### கோடில் புனருத்தாரணம் சிறந்த தாமம்

யாழ்ப்பாணம், புதன் "புதிதாக ஓர் ஆயத்ததை அமைப்பதிலும் பார்க்க புராண கோயில்களைப் புதுக்குவதே தர்மங்கள் யாவற்றிலும் சிறந்தது. இக்கோயிலில் திருப்பணி வேலைகள் மிகத்துரிதமாக நடைபெறுவதையிட்டு நாள் மிகவும் மகிழ்ச்சியடைகின்றேன். மூலத்தானம் பூத்தியாகி சும்பாபிஷேகம் நடைபெற்றமை அதியுயர்ந்தமணிக்கோபுரம் ஒன்றமைத்தமை, உட்பிரகாரத்தையும் நல்ல முறையில் ஆதிக செலவில் அமைத்தமை, நல்லமுறையில் உருவாகும் தேர் திருப்பணி பொன்றைத் தொடங்கியமை என்றின்றோரின் தொண்டு களைக் காணுந்தோறும் இங்கு சைவம் எம்முறையில் வளர்க்கப்படுகின்றது என்பதை உணரமுடிகிறது. சிரமதான குறையில் அஸ்திவாரத்தோன்றும்போது முன்னணியில் நானும் உங்களுடன் சனக்கூடாது கலந்துகொள்வேன்" என்று இணுவில் பூரராசேசுவரப்பிள்ளையார் கோயிலில் உட்பிரகாரத் திருப்பணிப் பூத்தியிழாவின்போது தலைமை தாங்கிய வகிகாமம் வடக்கு காரியாதிகாரி திரு. த. முருகேசம்பிள்ளை தமது தலைமை புரையிற் குறிப்பிட்டார்.

திரு. மு. வர்ணகுலசிங்கம் பக்கவாத்திய சகிதமாக "பட்டினத்தார்" என்றும் பொருள் பற்றி கதாப்பிரசங்கம் நிகழ்த்தினார்.

### பிரிட்டிஷ் மகாராணி

ஒட்டாவா, அக். 7 பிரிட்டிஷ் மகாராணி எலிஸபெத் கனடாவில் தனது முதல் கிழ்ச்சியில் பேசியபோது கனடாவின் நவீன ஸ்தாபகர்களைப் புகழ்க்குரைத்தார்.

### உதயதாரகை வெற்றியிட்டியது

குரும்பிட்டி, புதன் குரும்பிட்டி உதயதாரகை மன்றக் கோஷ்டிக்கும் குரும்பிட்டி இளைஞர் கழகக் கோஷ்டிக்கும்மிடையில் சென்ற ஞாயிற்றுக்கிழமை நடைபெற்ற உதயதாரகை இளைஞர் மன்றக் கோஷ்டி 6-0 கோல்களால் வெற்றியிட்டியது. இப்போட்டிக்கு க. சிவகுமாரன் மத்தியஸ்தம் வகித்தார்.

### விவிலி இல்லத்துக்கு முதலிடம்

யாழ்ப்பாணம், புதன் அச்சுவேலி புனித தெரேசா பாடசாலை வருடாந்த விளையாட்டுப்போட்டி சென்ற சனிக்கிழமை நடைபெற்றது. விளையாட்டுப்போட்டிக்கு வித்தியாதிகாரி திருமதி ஆர். எஸ். பாமர் தலைமை வகித்தார். தெரேசா பாடசாலை கல்வியில் மட்டுமல்லாது மற்றும் விளையாட்டு, கலை ஆகியசகலதிறகளிலும் முன்னணி வகிப்பது பெருமைக்குரியதென திருமதி பாமர் தமது தலைமையுரையில் குறிப்பிட்டார். விளையாட்டுக்களில் விவிலி இல்லம் 136 புள்ளிகள் பெற்று முதலஸ்தானத்தைக் கைப்பற்றிக்கொண்டது.

### திருமலை நகர்ப்பாடசாலைகள் உ. ப. போட்டி

திருக்கோணமலை, புதன் திருக்கோணமலை நகர்ப்பகுதிப் பாடசாலை 5 குக்களான உதைய நந்தாட்டப் போட்டி ஆரம்பித்துள்ளது. போட்டியில் அர்ச். குசையப்பர் கல்லூரி, இந்துக் கல்லூரி, குசையப்பர் தமிழ்ப்பாடசாலை, பெருந்தெரு மெதடிஸ்த பாடசாலை, சிங்கன மகா வித்தியாலையும் ஆகிய பாடசாலைகள் பங்குபற்றுகின்றன.

இதுவரை நடைபெற்ற போட்டிகளில் அர்ச். குசையப்பர் கல்லூரியும், மகாவித்தியாலையும் முன்னணி வகிக்கின்றன. பெருந்தெருப் பாடசாலைக்கும், மகாவித்தியாலத்துக்குமிடையில் நடைபெறவிருக்கும் உதைய நந்தாட்டப் போட்டி சிறுசிறுபாண ஆட்டமாக இருக்குமென்பதும் ஆர்வத்துடன் எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது. மேற்படி போட்டிகளில் 19, 17, 15 வயதுக்குட்பட்ட பிரிவுகள் இடம்பெற்றிருக்கின்றன.

### "பொருளாதார ரீதியில் சிந்திக்க வேண்டும்"

உடுப்பிட்டி, புதன் "தொண்டமொழி நன்வீர்த்திட்டத்தில் 40 சத வீதமே உப்பு நீரை நன்வீரக்கழுடி கிறது. அரசாங்கம் இன்னும் கூடிய முயற்சி எடுத்தால் தூறு வீதமும் நன்வீரக்கழுடி யும், மேல் நாடுகளில் கடல் நீரையே நன்வீராகவும் திட்டம் வைத்திருக்கிறார்களென்றால் தொண்டமொழித் திட்டம் மிக மிக எளிதானதே. கரடுவட்டியைச்சேர்ந்த அத்து சூவிலும் இங்கன்வீர்த்திட்டம் கொண்டுவரவேண்டும். ஏராளமான உப்பு விளைந்த கப்புது என்னுமிடத்தில் இப்போது உப்பு விளைச்சல் கவனிப்பாரற்றுக்கிடக்கிறது. முயற்சித்தால் இங்கும் ஆணையிழை போன்ற கூடுதலான உப்பு விளைக்கமுடியும். பொருளாதார ரீதியில் சிந்திப்பதை விடுத்து அரசாங்க உத்தியோகந்தான் வேண்டும் என்று சிந்திப்பவர்கள் என்றுமே முன்னேறமாட்டார்கள்."

இவ்வாறு செல்வியடி அரசினர் மத்திய மகா வித்தியாலைய புதியில் மன்றக்கூட்டத்தில் பிரதம பேச்சாளராகக் கலந்துகொண்ட தெரேசா காரேந்திரன் பேசுகையில் கூறினார். கூட்டத்துக்கு திரு. ஜெகதீசன் தலைமைவகித்தார்.

### அரசாங்க காரியாலயங்களில் சரஸ்வதி பூசை

#### சரஸ்வதி பூசை

கொழும்பு, விபரங்கொண்டம், செட்டியார் தெரு முதலிய விபரங்கொண்டம் மண்டபத்தில் உபதலைவர் திரு. சே. முத்து தலைமையில் நடைபெற்ற கொழும்பு இந்து வாஸிபர் சங்க நிர்வாகசபைக் கூட்டத்தில் சைவப்பெருமக்களின் முக்கிய வைபவங்களில் ஒன்றான நவராத்திரி பூசையை இவ்வருடம் தொடக்கம் அரசாங்க காரியாலயங்களிலும் கொண்டாடுவதற்கான முயற்சியைச் சங்கம் மேற்கொள்வதென்றும் சைவர்கள் உள்ள காரியாலயங்களில் சரஸ்வதி பூசையைச் சிறப்பாக்கக்கொண்டாடுவதற்கு முயற்சியெடுக்குமாறு கேட்டுக்கொள்வதென்றும் தீர்மானிக்கப்பட்டது. அரசாங்க இந்துத்துறையினர் முத்தல்தலையாக இம்முறை சரஸ்வதி பூசையை மிகவும் சிறப்பாகக் கொண்டாடுவதெனத் தீர்மானித்துள்ளார்கள். அடுத்த திங்களன்று மாலை 5 மணிப்பனவில் கொழும்பில் திறைசேரிக் கட்டிடத்தில் சரஸ்வதி பூசையைக் கொண்டாடவிருப்பதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

### நவராத்திரி விழா

யாழ்ப்பாணம், விபரங்கொண்டம், வர்த்தக கணக்கியல் கல்லூரி மாணவ மன்றத்தினர் இரண்டாவது தாண்டுமுறையாக நவராத்திரி விழாவைச் சிறப்பாகக் கொண்டாடுகிறார்கள். விபரங்கொண்டம் நடைபெறவிருக்கும் சரஸ்வதி பூசையன்று விசேஷ பூசை, பிரார்த்தனை, சொற்பொழிவுகள், இன்னிசைக்கச்சேரி ஆகியன நடைபெறும்.

யாழ்ப்பாணம் திவ்ய ஜீவன சங்கம் நவராத்திரி விழாவை நேற்று முதல் கொண்டாடுகிறது. விழா தொடர்ந்து 15-ம் தேதிவரை நடைபெறும். விழாவின் கடைசி நாளான விழைய தாமியன்று அத்தியடிப்பிள்ளையார் கோவிலில் விசேஷபூசை, பிரார்த்தனை, சொற்பொழிவுகள் இடம்பெறும்.

மாதகல் மேற்கு சனசமூக நிலையத்தினர், சுழிபுரம் கலை மன்ற சனசமூக நிலையத்தினர், பன்னாசு தெற்கு முருகன் சனசமூக நிலையத்தினர் இம்முறை நவராத்திரி விழாவை சிறப்பாகக் கொண்டாட ஒழுங்குகள் மேற்கொண்டுள்ளனர்.

### பெற்றோர் தின விழா

திருக்கோணமலை, புதன் திருக்கோணமலை இராமகிருஷ்ணமியன் கோணெஸ்வர வித்தியாலயப் பெற்றோர் தின விழா அண்மையில் நடைபெற்றது. இவ்விழாவிற்குத் திருக்கோணமலைப் பல்கலைக்கழக யாதிகாரி திரு. வி. சங்கரலிங்கம் தலைமைதாங்கினார். விழாவில் திருக்கோணமலைப் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் திரு. எஸ். எம். மாணிக்கராசா, நகராண்மைக் கழகத்தலைவர் டாக்டர் சிவானந்தம், மாவட்ட வித்தியாதிகாரி திரு. ஜே. எஸ். அருமைசாயகம் ஆகியோர் சொற்பொழிவாற்றினார்கள். விழாவில் "நானவர்களின் கலைகிழ்ச்சிகளும், "புத்தி வந்தது" என்றும் நாடகமும் இடம்பெற்றன.

### உருளைக்கிழங்கு தட்டுப்பாடு

கொழும்பு, புதன் உருளைக்கிழங்குக்கு இப்போது பெருந்த தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ளது. மிகச்சில வர்த்தகர்களிடமே உருளைக்கிழங்கு இருப்பிடுப்பதாகவும் சூத்தல் ஒன்று 50 சத வீதமாக விற்கப்படுவதாகவும் அறியப்படுகிறது.

மாணவ மாணவிகளின் புதிய யல் சம்பந்தமான கருத்தரங்கு தளம் நடைபெற்றது.

### நிர்வாகக் காரியதரிசி தேவை

யாழ்ப்பாணம் செனக்கிய சேவை கூட்டுறவுச் சிக்கனக் கடன் நிதித்திச்சங்கத்திற்கு ஓர் நிர்வாகக் காரியதரிசி தேவை. மனுக்கள் 15-10-64 நண்பகல் 12 மணிக்கு முன்பதாக எனது கைக்குக் கிட்டப்பதிவுத் தபாலில் இடப்பக்க தபால் உறையின் மேற்பாகத்தே நிர்வாகக் காரியதரிசிக்கான மனு என எழுதியனுப்பப்பட வேண்டும்.

வயது: 20 தொடக்கம் 35க்கு உட்பட்டவர்களாகவும்,

தகவல்: சிரேஷ்ட தராதரப் பத்திரத்தையுடையவர்களாகவும் தமிழ், ஆங்கிலம் தட்டச்சுப் பொறியியலில் அனுபவமும் தராதரமும் உடையவர்களாகவும் கணக்கு வைத்தல் முக்கிய அம்சமாகக் கொண்டவராகவும் இருத்தல்வேண்டும்.

பரிசார்த்த எலம்: தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட பரிசார்த்தி ஒரு வருட காலத்திற்குப் பரிசார்த்த நிபமணமாக இருக்கும். இக்கால எல்லை யும் நடத்தை, வேலைத்திறன், அவரது நிரந்தர சேவையை அங்கீகரிக்கும் முக்கிய அம்சமாகும்.

சம்பளம்: பரிசார்த்த காலமான ஒரு வருடத்திற்கும் ரூபா 75-00 மொத்தச்சம்பளமாகவும் பரிசார்த்த காலத்தின் பின் மாதம் ரூபா 100-200 10-10

சம்பளமாகவும் கொடுக்கப்படும்.

பிணை: பரிசார்த்த காலத்திற்கு ரூபா 500-00 காசுப்பிணையாகவும் ரூபா 2000-00 ஆதாரப்பிணையாகவும் இருக்கும். பரிசார்த்த காலத்தின்பின் கூட்டுறவு ஆணையாளரால் கோரப்படும் பிணைப்பணத்திற்குக் கட்டுப்படுவார்.

அத்துடன் கசாதார இலாகாவிலோ, கூட்டுறவு இலாகாவிலோ உத்தியோகம் வகிக்கும் ஒருவரின் நேரடிச் சிபார்சு கண்டிப்பாகக் கொண்டதாக இருக்கவேண்டும். கூட்டுறவு பாடசாலைத் தராதரப்பத்திரம் கொண்டவர்களுக்கு விசேஷ சலுகை.

முக்கிய கவனத்திற்கு:

இப்பதவி பெறும் நோக்கமாக நேரடிவோ மறைமுகமாகவோ ஆதரவு தேடும் எவரும் இப்பதவிக்கு தகுதியற்றவர்கள் என்ற கோதாவில் மனுக்கள் நிராகரிக்கப்படும்.

இ. செல்லத்துரை, கௌரவ காரியதரிசி,

தபால் பெட்டி: 58 யா. சென. சி. சே.

க. நி. சங்கம். 980

### உளவு குற்றத்துக்கு யு. எஸ். மறுப்பு

வாஷிங்டன், அக். 7 8 அமெரிக்கர்களும், 1 பிரிட்டிஷர்களும் ரஷ்யாவில் உளவு நிரந்தராக ரஷ்யா கூறிய நிரந்தரகாட்டை அமெரிக்கா நிராகரித்திருக்கிறது. பிரிட்டிஷ் வெளிவிவகார இலாகாவும் இதைய மறுத்தது. இந்த நால்வரும் 900 புகைப்படங்கள் எடுத்தார்கள் என்றும், 36 புத்தகங்கள் நிறைய குறிப்புக்கள் எழுதி இருந்ததாயும் ரஷ்யா குற்றஞ்சாட்டியிருக்கிறது.

### ஆங்கிலிகள் திருச்சபை

கேப்டவுன், அக். 7 தென்னாபிரிக்கா ஆங்கிலிகளின் திருச்சபைத் தலைவர்கள் திருச்சபை விஷயத்தில் நிறப்பாடுபாட்டுக்கு முடிவுகட்டுவதெனத் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள்.

### வரி விளம்பரம்

அனுபவம் வாய்ந்த சீன சிபுனரால் இயற்கை அமைப்புக் கேற்ப பற்களைக் கட்டுவதற்கு உகந்த இடம் யாழ்ப்பாணத்தில் இது ஒன்றே. கண் பார்வை பரிசோதனை செய்தும், டாக்டரினால் சிபார்சு செய்த கண்ணாடிகள் அழகிய பிரேம்களில் சகாயமான விலையில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். எஸ். எம். பெர்னாண்டோ, பிரதானவீதி, முதலாம் குறுக்குத் தெரு சந்தி, யாழ்ப்பாணம். 895

### தேவை

பிடலை விபாரத்தில் அனுபவமிக்க (18-25 வயது) இரண்டு விற்பணியாளர்கள் தேவை. உடன் கடிதமுலம் விண்ணப்பிக்கவும். அடிக்கால், 27, மின்சார நிலையவீதி, யாழ்ப்பாணம். 1012

### விற்பணிக் கு

சிறந்த முறையில் பாவிக்கப் பெற்ற 33 Sri 4384 - 15 அந்தர் கொள்வான் யாழ்ப்பாணம் மலையாள புகையில்லுக்கிய விபாராச் சங்கத்தில் விற்பணவுக்கிருக்கின்றது. கந்தோர் நேரங்களில் பார்வை யிடலாம். 1013

### தொய்வு, நீரிழிவு

குணப்படுத்த உத்தரவாதம் மத்தியமார், அரசியற் பிரமுகர்கள் எம்மிடம் சிகிச்சை பெற்ற சிபரங்கள் அடங்கிய கற்றலைக் குணம். தொய்வுக்கு 10 நாள் மருந்து 12/50 நீரிழிவுக்கு 10 நாள் மருந்து 10/50, கவத்தியர் பரிபூரணந்தர் கையாபிள்ளையார் கோவிலை, யாழ்ப்பாணம்.

### பாடசாலைகளில் புதிய கட்டடங்கள்

பருத்தித்துறை புதன் வடமராட்சி இந்து மகளிர் கல்லூரியின் விஸ்தரிப்பின்பேரில் சமார் 32 ஆயிரம் ரூபா செலவில் மேற்கொள்ளப்பட்ட கட்டட வேலைகள் பூத்தியடைந்துவிட்டன. புலோலி மெதடிஸ்த பாடசாலை, வரத்துப்பிணை இந்து தமிழ்க்கலைப் பாடசாலை, தும்பினை சிவப்பிரகாசவித்தியாசாலை ஆகியவற்றிலும் முறையே 6400, 8000, 9000 ரூபா செலவில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட வேலைகளும் முடிவடைந்துவிட்டதாகத் தெரிய வருகிறது.

### ஆடு திருடியவரீந்து வழக்கு தாக்கல்

பருத்தித்துறை, புதன் துள்ளையைச் சேர்ந்த சந்திரசேகரம் என்பவருக்குச் சொந்தமான 40 ரூபா பெறுமதியுடைய ஆடொன்றைத்திருடியதாக சந்தேகத்தின்பேரில் அதே இடத்தைச் சேர்ந்த கணபதிநாயர் என்பவரைப் பருத்தித்துறைப் பொலிஸார் கைதுசெய்தனர். பருத்தித்துறை நீதிபதி திரு. குபேட்சில்வர அவர்கள் எதிரியை 100 ரூபா பிணையில் செல்ல அனுமதித்து இம்மாதம் 16-ம் திகதி கோர்ட்டில் ஆஜராகும்படி உத்தரவு பிறப்பித்தார்.

### போயா தினங்கள் விடுமுறையாகக் கோரிக்கை

கொழும்பு, புதன் அரசாங்கம், உதலஸ்தாபன சேவையில் கலமையாற்றும் பெணத்த சங்கங்களைச் சேர்ந்த துது கோஷ்டியொன்று திரு. என். கியு. டயன் தலைமையில் நிதிமத்திரி டாக்டர் என். எம். பெரேராவைச் சந்தித்து சகல போயா தினங்களையும் அரசாங்க விடுமுறைகளாகப் பிரகடனப்படுத்துமாறு கோர விருக்கிறார்கள். இவர்கள் நிதிமத்திரியை வெள்ளிக்கிழமை சந்திப்பார்களென அறியப்படுகிறது.



### சேர். கந்தையா ஆசிரியர்

கல்வி அமைச்சின் நிரந்தரக் காரியதரிசி திரு. எம். ஜே. பெரேராவினதும் திரு. மதி பெரேராவினதும் தலைமையில் நடைபெறும் இவ்வரங்கேற்றத்துக்கு திருக்கேதீச்சர ஆலயத் திருப்பணிச்சபைத்தலைவர் சேர். கந்தையா வைத்தியநாதன் வழங்கியுள்ள ஆசிச்செய்தியில் பின்வருமாறு குறிப்பிட உள்ளார்.

செல்வி சிவநாயகி சிவகுரு சங்கீதத்தில் தமது ஆரம்பக் கல்வியை இலங்கையில் வாடொலிக் கலைஞர் சீதாராம் அவர்களிடம் பெற்று பின் அண்ணாமலைப் பல்கலைக்கழகத்திற்கு உயர் கல்வியின் பொருட்டுச் சென்று வினாவில் விசேஷ பயிற்சி பெற்றார். அண்ணாமலைப் பல்கலைக்கழகத்தில் சங்கீதத்துறையிலான குவடும் பயின்று சிறப்பு வகுப்பில் சங்கீதபுலனாய் பட்டம் பெற்றார்.

செல்வி சிவநாயகி தமது

கல்வியைக் கௌரியம்மாள் சமேத திருக்கேதீச்சரநாதருக்கு அர்ப்பணித்துக்கொண்டு இந்த அரசுகேற்றத்தில் முதன் முதலாக இலங்கை மக்கள் முன் தோன்றுகிறார். வாழ்க்கையில் இவர் தேர்ந்தெடுத்ததுக் கொண்டுள்ள கலையில் இவருக்கு நற்சித்தி கிடைப்பதாக என்று வாழ்த்துகிறோம். எங்கள் மாணவர்கள் சங்கீதத்தில் உயர்கல்வி பெறுவதற்குப் பொருட்டு இந்தியாவுக்குச் செல்லவியலாமல் இருக்கும் இந்தநேரத்தில் வருங்காலச் சந்தையாருக்குச் சங்கீதம் கற்கும் வாய்ப்பு எங்கள் நாட்டிலேயே இருக்கின்றதென்பதை உறுதிப்படுத்திக் கொண்டு செல்வி சிவநாயகியைப் போன்ற ஒரு திறமையுள்ள பெண் எங்கள் மத்தியில் வந்துள்ளமை ஒரு பெரும் சந்தோஷமான அறிஞரியாகும்.

### ஒழுங்கு பிரச்சினை.

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) சாங்கம் கொண்டுள்ள தீர்மானத்தை எதிர்த்துள்ளார் இன்று பலமாக எதிர்த்துப் பேசினார்.

திரிதாரை ஆலை சம்பந்தப்பட்ட விவகாரங்களுக்கும் லஞ்ச ஊழல் நிறைந்த அங்கத்தவர்களுக்கும் இந்த அரசாங்கம் பாதுகாப்பளிக்கப்படுகின்றது என்று கோர்ட்டை எம். பி. திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன கூறினார்.

திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன தீர்மானத்தைப் பற்றி பேசவில்லை. அரசாங்கத்திற்கு எதிராக பேசி அதன் மதிப்பை குறைக்க பார்க்கிறார். ஆகையால் அவரை பேச அனுமதிக்கவேண்டாம் என்று யாக்கர் கொல்வின் ஆர். டி. சில்வா கூறினார்.

ஒரு கட்டியைச் சேர்ந்த அங்கத்தவர்கள் தான் லஞ்ச ஊழல்களுக்கு இடமளிக்கிறார்கள். இதையே நான் முன்னும் குறிப்பிட்டிருந்தேன். நாட்டில் பாராளுமன்றத்தில் அனுபவம் வாய்ந்த பண்டிதர்கள் என்று கூறும் டாக்டர்களுக்கு இங்கு பேச இடம் கொடுக்கமாட்டேன் என்று திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன தெரிவித்தார்.

திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன மிகவும் பாரதாரமான குற்றங்களை இந்தச் சபையின் அங்கத்தவர்களுக்கு எதிராக சாட்டியுள்ளார் என்று டாக்டர் கொல்வின் ஆர். டி. சில்வா உரத்த குரலில் தனது ஆட்சேபத்தை தெரிவித்தார்.

திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன லஞ்சம் கொடுப்பதுடன் லஞ்சம் வாங்குவதும்கூடும். இதையே நிரூபிக்க முடியும் என்றும் டாக்டர் கொல்வின் ஆர். டி. சில்வா தெரிவித்தார்.

திரு. தரப்பினரிடமிருந்தும் கண்டனங்கள் கிளம்பி, அங்கத்தவர்கள் சொல்வாரி பொழியவே; திரு. ரெபேர்ட் ஆவேசத்துடன் பேசினார். கிரிதரை ஆலைவிவகாரம் சம்பந்தமான சகலதையும் தங்கனால வெளிகாட்ட முடியும் என்றும் அவர் கூறினார்.

ஆலைவிவகாரம் சம்பந்தமாக என்னிடம் சகல தன்தாவேஜுகளும் இருக்கின்றன. உறுதியும் எங்களிடம் உண்டு. யார் யார் விடுகள் கட்டினார்கள் என்பதும், கம்பெனிகளையார் ஸ்தாபித்தார்கள் என்பதும் எங்களுக்குத் தெரியும் என்று திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன கூறினார்.

பிரேரணை சம்பந்தமான வற்றை பேசுது வேறு விஷயங்கள் குறித்து திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன பேசுகிறார் என்றும் அவரை நிறுத்தச் சொல்லும்படியும் டாக்டர் கொல்வின் ஆர். டி. சில்வா சபாநாயகரை கோரினார். திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தன தொடர்ந்து பேசையில்; அரசாங்கத்தின் லஞ்ச ஊழல் நட

வடிக்கைகளை பொது மக்கள் அறிந்து கொள்ளாத வகையில் விவாதிக்க வேண்டிய நடவடிக்கைகளை அரசாங்கம் மாற்றியமைக்கிறதென்றும் அரசாங்கத்தின் நடவடிக்கையையெல்லாம் அம்பலப்படுத்துவோம் என்றும் கூறினார்.

டாக்டர் கொல்வின் ஆர். டி. சில்வாவும் திரு. ரெபேர்ட் குணவர்த்தனும் 20 நிமிடங்களுக்கு மேலாக ஒரு வரை யொருவர் கண்டித்து சொல்வாரி பெய்திருந்தனர். இருவரையும் கட்டுப்படுத்துவதற்காக சபாநாயகர் பதைதலை கள் குறுக்கிட்டார்.

இன்று தனியார் பிரேரணைகளுக்குரிய நாளாக விருந்தபோதிலும் அரசாங்க நிர்வாகிகள் முதலிடம் பெற வேண்டுமென்ற பிரேரணை சபை முதல்வர் திரு. சி. பி. டி. சில்வாவின் கொண்டு வரப்பட்டு சிறைவேற்றப்பட்டது. பிரேரணைக்கு 60 அங்கத்தவர்கள் சாதகமாகவும் 42 அங்கத்தவர்கள் பாதகமாகவும் வாக்களித்தனர். நான்கு விவாழ்க்கிறமை தனியார் பிரேரணைகளுக்கு இடம் அளிக்கப்படும். மேற்கூறப்பட்ட பிரேரணைக்கு கம்யூனிஸ்ட் கட்சியினர் சாதகமாக அரசு இங்கே தான் சேர்ந்து வாக்களித்தனர். ஐக்கிய தேசியக்கட்சி, ஜாதிக விழுத்தி பெரமுனை, எல். பி. பி. தமிழரசுக்கட்சி ஆகியவை எதிர்த்து வாக்களித்தன.

மேற்கண்ட பிரேரணையை சபை முதல்வர் சமர்ப்பித்த பொழுது திரு. தகநாயக்கா தான் கேள்வி ஒன்று கேட்ப தற்கு சபாநாயகரிடமிருந்து அனுமதி கோரினார். அப்பொழுது டாக்டர் என். எம். பெரேரா குறிக்கிட்டு இந்த பிரேரணையை விவாதிக்கவே திருக்கேதீச்சர முடியாது என்று கூறினார். அதன்பின்னர் சபாநாயகர் பிரேரணையை சபைக்கு வாக்கெடுப்பதற்காக விட்டார்.

நாயகர் கூட. காக்சேசன் துறை, புதன் கட்டாக்காரி நாயக்காசு கும்பொது தவறுதலாக ஆண்பத்திரி வார்ட்டில் நாய்வாய்ப்பட்டிருந்த ஒரு பெண்ணின் முதுகில் துப்பாக்கிச்சென்னை பாய்ந்த சம்பவம் காக்சேசன் துறை அரசினர் ஆண்பத்திரியில் நடைபெற்றது. காக்சேசன் துறை பட்டிசபையால் காக்சேசன் துறை அரசினர் ஆண்பத்திரியை கற்றி ரிற்கும் கட்டாக்காரி நாயக்காசு கடுவதற்காக அனுப்பப்பட்டவர், அங்குள்ள நாயக்கனில் ஒன்றைச் சுடும்போது தான் மேற்படி சம்பவம் இடம்பெற்றது. முதுகில் துப்பாக்கிச்சென்னை பாய்ந்து காயத்துக்குள்ளான கோண்டாவிலைச் சேர்ந்த பொன்னம்மா என்பவருக்குச் சிகிச்சை அளிக்கப்படுகிறது.



அண்ணாமலைப் பல்கலைக்கழகத்தில் சங்கீத புலனாய் பட்டம்பெற்ற குமாரி சிவநாயகி சிவகுருவின் விண்ணக்கச்சேரி இம்மாதம் 10-ம் திகதி சனிக்கிழமை மாலை பம்பலப்பிட்டி சரஸ்வதி மண்டபத்தில் திருக்கேதீச்சர ஆலய திருப்பணி நிதிக்காக நடைபெறுகிறது.

### வடபகுதி அசைஸ் விசாரணை

## கிளிநொச்சி கொலை வழக்கில் எதிரிக்கு நான்கு வருடகடுழியம் கைமோசக் கொலை புரிந்ததாக எதிரி ஒப்புக் கொண்டார்

யாழ்ப்பாணம், விவாழன் கிளிநொச்சி கொலைவழக்கு நேற்றுக்காலை வடபகுதி அசைஸ் நீதிமன்றத்தில் விசாரணைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட்ட போது, எதிரிதான் கைமோசக் கொலைக் குற்றத்திற்கு "குற்றவாளி" எனக் கூறியதும், நீதியரசர் நான்கு வருட கடுழியத் தண்டனை விதித்துத் தீர்ப்பளித்தார்.

குற்றச்சாட்டு இவ்வழக்கில் 1963- ஜூன் 25-ம் தேதி கிளிநொச்சியில் கிருஷ்ணன் கணபதிபிள்ளை என்பவரை, சின்னத்தம்பி-வீரகத்தி என்பவர் கொலை செய்ததாகக் குற்றம் சாட்டப்பட்டிருந்தது.

வழக்கறிஞர்கள் எதிரி சார்பில் வழக்கறிஞராக திரு. கே. வி. எஸ். சண்முகநாதன், திரு. பி. டி. ஜி. பிரிட்டோவின் அனுசரணையுடன் ஆஜரானார். எதிரிக்காக அரசாங்கத்தால் திரு. கோபாலரத்தினம் நியமிக்கப்பட்டிருந்தார். முடிக்குரிய தரப்பில் வழக்கறிஞர் திரு. ஆர். ஐ. ஓயசேகரா ஆஜரானார்.

குற்றச்சாட்டுப் பத்திரத்தை வாசித்து எதிரியிடம் குற்றவாளியா? சுற்றவாளியா? என்று கேட்டபொழுது எதிரி தான் கைமோசக் கொலை செய்ததாகத் தெரிவித்தார். எதிரியின் வழக்கறிஞர் திரு. கே. வி. எஸ். சண்முகநாதன் எதிரிசார்பில் பேசும்போது கூறியதாவது:-

எதிரி இதற்கு முன் நீதிமன்றத்தில் குற்றப்படவில்லை. இறந்தவராகிய கணபதிபிள்ளையும், எதிரியும் முன்பு மணல் தாபயின்றி இருந்தார்கள். எதிரியின் சகோதரர் வள்ளிப்பிள்ளையின் மகன் லட்சுமிய திருமணம் செய்திருந்தார். இறந்தவரின் குடும்பம் வரணியில் இருந்தது. அவர் கல்லியில் தனியாகக் குடியிருந்தார். அவர் வேளாண் வகுப்பைச் சேர்ந்தவர்.

வள்ளிப்பிள்ளை கணவனுப் பிரிந்து தனியாக வாழ்ந்து வந்தார். இறந்தவர் அடிக்கடி வள்ளிப்பிள்ளையை போய்ச் வீட்டில் சந்தித்தார். எதிரியின் சகோதரர் வள்ளிப்பிள்ளையின் முதலமைச்சர் திருமணம் செய்திருந்தபடியால் எதிரி இதில் அக்கறை எடுக்க முன் வந்தார். சம்பவம் நடைபெற்ற

வழ: இரண்டு காயங்கள் மட்டுமே, ஒரு காயம் இறந்தவர் விழுந்ததால் ஏற்பட்டது. காலில் உள்ள காயம் இறந்தவர் நிறத்தில் விழுந்ததால் ஏற்பட்டது. எதிரி தனது வாக்குமூலத்தில் இருமுறை அடித்ததாகவும் இறந்தவர் சுவாஸிட்டதாகவும் கூறியிருக்கிறார். எதிரிக்கு 5 பிள்ளைகள் இருக்கிறார்கள். எதிரி 15 மாதங்கள் விளக்க மறியலில் இருந்திருக்கிறார்.

இதன்பின் நீதியரசர் எதிரிக்கு 4 வருட கடுழிய சிறைத் தண்டனை விதித்துத் தீர்ப்பளித்தார்.

விளக்கம்:-

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) மக்கள் விழத்தியது ரசிகர்களுக்கு பெரும் ஏமாற்றத்தை ஆச்சரியத்தையும் அளித்திருந்தது. இதன் பின்னர் போர்டேயும் ஒட்டமெதுவும் எடுக்காமல் மக்கள் விழைபந்து வீச்சுக்கு "பலியானார்" இதைத் தொடர்ந்து வினையாடிய நட்காரணி 20 ஒட்டங்களும், ரூரணி 10 ஒட்டங்களும் எடுத்தனர். ரஞ்சனி ஒட்டமெதுவுமெடுக்கவில்லை.

இதில் ஒரு சிறப்பு என்னவென்றால்; ஹனுமான் சிங் 200 நிமிடங்களில் 94 ஒட்டங்கள் எடுத்திருந்தார். இவர் மொத்தம் 18 "பவுண்டரிகள்" அடித்திருந்தார். மஞ்சரிக்கர் 40 ஒட்டங்கள் எடுத்திருந்தார். இன்று நடைபெற்ற போட்டி போதிய வேளிச்சமில்லாத காரணத்தால் ஒரு சந்தர்ப்பத்தில் 10 நிமிடநேரம் ஒத்திவைக்கப்பட்டிருந்தது.

அடுத்த டெஸ்ட்

ஆஸ்திரேலியாவுக்கும் இந்தியாவுக்கும் இடையே நடைபெறும் 2-வது கிரிக்கெட் டெஸ்ட், சனிக்கிழமை 10-ம் திகதி பம்பாயில் ஆரம்பமாகிறது.

காணவில்லை

யாழ்ப்பாணம் திறந்த வெளியரங்கில் சேர் சர்க்கஸ் நடைபெற்ற 6-10-64ல் தங்கச் சங்கிலி தொடுக்கப்பெற்ற பெண்கள் கைக்கடிகாரம் கைதவறி விட்டது. கண்டெடுப்பவர்கள் 'சுழாடு' காரியாலயத்தில் ஒப்புவீக்கவும், தகுந்த சன்மான் வழங்கப்படும். 1014

இப்பத்திரிகை சுழாடு விளிட்டெட் ஸ்தாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம் சிவக்கே வில் மேலவீதி 68-ம் இலக்கத்திலுள்ள அலுவலகத்து அச்சுத்தலில் 1964-ம் ஆண்டு ஒக்டோபர் மாதம் 8-ந் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.